

Allegato 8
Formato dei messaggi relativi alle comunicazioni e notificazioni telematiche

Comunicazione

Mittente	Indirizzo di posta elettronica certificata dell'ufficio giudiziario interessato.
Destinatario	Indirizzo di posta elettronica certificata di un soggetto abilitato esterno risultante dai pubblici elenchi.
Oggetto	<p>Sintassi: COMUNICAZIONE [NumRuolo] Dove: [NumRuolo] = numero di ruolo del procedimento, secondo la seguente sintassi: "12345678/2004/XXXX" (18 caratteri), dove "XXXX" corrisponde al registro specifico, secondo la seguente codifica:</p> <p>CC=Contenzioso Civile LAV=Diritto del Lavoro VG=Volontaria Giurisdizione PREF=Procedure Concorsuali (Prefallimentare) FALL=Procedure Concorsuali (Fallimentare) NFAL=Procedure Concorsuali (Nuovo rito fallimentare) COPR=Procedure Concorsuali (Concordato preventivo) NUCP=Procedure Concorsuali (Nuovo concordato preventivo) AMCO=Procedure Concorsuali (Amministrazione controllata) LCAM=Procedure Concorsuali (Liquidazione coatta) ASGI=Procedure Concorsuali (Amministrazione controllata grandi imprese) ASMA=Procedure Concorsuali (Amministrazione controllata - Legge Marzano) ACCO=Procedure Concorsuali (Accordi di ristrutturazione) EC=Esecuzioni Civili Mobiliari EI=Espropriazioni Immobiliari RP = Registri penali (da completare)</p> <p>Esempio: COMUNICAZIONE 00012307/2009/CC</p>
Corpo	<p>Ufficio giudiziario (descrizione estesa) Testo comunicazione = elemento Contenuto del file Comunicazione.xml Seguito da testo fisso "Si vedano gli eventuali allegati" Esempio: Tribunale di Roma Comunicazione di cancelleria Tipo procedimento: Contenzioso Civile / Sezione: 01 Numero di Ruolo generale: 60 /2009 Giudice: TIZIO CAIO Attore principale: ROSSI MARIO Conv. Principale: VERDI ANTONIO Oggetto: FISSAZIONE UDIENZA DI COMPARIZIONE PARTI Descrizione: FISSATA UDIENZA DI COMPARIZIONE PARTI IL 13/04/2009 Registrato da CANCELLIERE TEST Si vedano gli eventuali allegati</p>
Allegati	<ul style="list-style-type: none"> • Eventuale file PDF del provvedimento¹ • IndiceBusta.xml, secondo le specifiche • Comunicazione.xml, secondo le specifiche (Comunicazione.dtd)

¹ Per le comunicazioni in ambito penale, il provvedimento è corredato di firma digitale (formato PAdES)

Notificazione

Mittente	Indirizzo di posta elettronica certificata dell'ufficio giudiziario interessato.
Destinatario	Indirizzo di posta elettronica certificata di un soggetto abilitato esterno risultante dai pubblici elenchi.
Oggetto	Sintassi: [Ufficio giudiziario] Notificazione ai sensi del D.L. 179/2012 Esempio: Tribunale di Roma Notificazione ai sensi del D.L. 179/2012
Corpo	NOTIFICAZIONE DI CANCELLERIA ai sensi del D.L. 179/2012 Ufficio giudiziario (descrizione estesa) Testo comunicazione = elemento Contenuto del file Comunicazione.xml Seguito da testo fisso "Si vedano gli eventuali allegati" Esempio: Tribunale di Roma Notificazione di cancelleria ai sensi del D.L. 179/2012 Sezione: 01 Tipo di procedimento: contenzioso civile Numero di Ruolo generale: 60 /2009 Giudice: TIZIO CAIO Attore principale: ROSSI MARIO Conv. Principale: VERDI ANTONIO Si dà atto che in data **** alle ore **** il cancelliere [cognome nome] ha provveduto ad inviare al Gestore dei Servizi Telematici, al sistema di posta elettronica certificata del Ministero della giustizia per il successivo inoltro all'indirizzo di posta elettronica [indirizzo destinatario] il seguente messaggio di posta elettronica certificata cui risultano allegati i documenti che nel registro di cancelleria sono associati a: Data evento: **** Tipo evento: EVENTI DI RINVIO Oggetto: FISSAZIONE UDIENZA DI COMPARIZIONE PARTI Descrizione: FISSATA UDIENZA DI COMPARIZIONE PARTI IL 13/04/2009. Notificato alla PEC / in cancelleria il **** Registrato da [Cognome e nome] Si vedano gli eventuali allegati.
Allegati	<ul style="list-style-type: none"> • Eventuale file PDF del provvedimento² • IndiceBusta.xml, secondo le specifiche • Comunicazione.xml, secondo le specifiche (Comunicazione.dtd)

² Per le comunicazioni in ambito penale, il provvedimento è corredato di firma digitale (formato PAdES)

Avviso disponibilità comunicazione/notificazione

Mittente	Indirizzo di posta elettronica certificata dell'ufficio giudiziario interessato.
Destinatario	Indirizzo di posta elettronica certificata di un soggetto abilitato esterno risultante dai pubblici elenchi.
Oggetto	Sintassi: COMUNICAZIONE DISPONIBILE [NumRuolo] Dove: [NumRuolo] = stessa sintassi e decodifica di cui al DM 10-7-2009, § 3.6 Esempio: COMUNICAZIONE DISPONIBILE 00012307/2009/CC
Corpo	Ufficio giudiziario (descrizione estesa) Testo comunicazione = elemento Contenuto del file Comunicazione.xml Seguito da testo fisso "I file interessati contengono dati sensibili. Per scaricarli occorre accedere al seguente collegamento sul Portale dei Servizi Telematici:" [URL relativo al portale dei servizi telematici]" Esempio: (vedi caso precedente, con la differenza dell'ultima frase)
Allegati	<ul style="list-style-type: none"> Download.url, url relativo al portale servizi telematici attraverso il quale scaricare la busta contenente gli atti (i file xml previsti, ossia IndiceBusta.xml e Comunicazione.xml, sono anch'essi disponibili in fase di download)

Comunicazione/notificazione in ambito penale

Relativamente alle comunicazioni e notificazioni in ambito penale, gli allegati previsti sono solo due, in particolare:

- Documento in formato PDF sottoscritto con firma digitale PAdES, il cui nome è variabile
- File XML contenente alcuni metadati, il cui nome è variabile, rispondente al seguente XSD:

```

<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<xs:schema xmlns:xs="http://www.w3.org/2001/XMLSchema" elementFormDefault="qualified">
  <xs:element name="comunicazione">
    <xs:complexType>
      <xs:sequence>
        <xs:element
          name="numeroruolo"
          maxOccurs="1"
          minOccurs="1">
          <xs:simpleType>
            <xs:restriction base="xs:string">
              <xs:minLength value="0"/>
            </xs:restriction>
          </xs:simpleType>
        </xs:element>
        <xs:element
          name="oggetto"
          maxOccurs="1"
          minOccurs="1">
          <xs:simpleType>
            <xs:restriction base="xs:string">
              <xs:minLength value="0"/>
            </xs:restriction>
          </xs:simpleType>
        </xs:element>
        <xs:element
          name="contenuto"
          maxOccurs="1"
          minOccurs="1">
          <xs:simpleType>
            <xs:restriction base="xs:string">
              <xs:minLength value="0"/>
            </xs:restriction>
          </xs:simpleType>
        </xs:element>
        <xs:element
          name="codiceUG"
          maxOccurs="1"
          minOccurs="1">
          <xs:simpleType>
            <xs:restriction base="xs:string">
              <xs:minLength value="0"/>
            </xs:restriction>
          </xs:simpleType>
        </xs:element>
        <xs:element
          name="codicefiscaledestinatario"
          maxOccurs="1"
          minOccurs="1">
          <xs:simpleType>
            <xs:restriction base="xs:string">
              <xs:minLength value="0"/>
            </xs:restriction>
          </xs:simpleType>
        </xs:element>
        <xs:element
          name="tipoufficio"

```

```
        maxOccurs="1"
        minOccurs="1">
<xs:simpleType>
  <xs:restriction base="xs:string">
    <xs:minLength value="1"/>
  </xs:restriction>
</xs:simpleType>
</xs:element>
<xs:element
  name="sedegiudiziaria"
  maxOccurs="1"
  minOccurs="1">
  <xs:simpleType>
    <xs:restriction base="xs:string">
      <xs:minLength value="1"/>
    </xs:restriction>
  </xs:simpleType>
</xs:element>
<xs:element
  name="numeroregistro"
  maxOccurs="1"
  minOccurs="1">
  <xs:simpleType>
    <xs:restriction base="xs:string">
      <xs:minLength value="1"/>
    </xs:restriction>
  </xs:simpleType>
</xs:element>
<xs:element
  name="soggettointeressato"
  maxOccurs="1"
  minOccurs="1">
  <xs:simpleType>
    <xs:restriction base="xs:string">
      <xs:minLength value="1"/>
    </xs:restriction>
  </xs:simpleType>
</xs:element>
<xs:element
  name="tipologiaatto"
  maxOccurs="1"
  minOccurs="1">
  <xs:simpleType>
    <xs:restriction base="xs:string">
      <xs:minLength value="1"/>
    </xs:restriction>
  </xs:simpleType>
</xs:element>
<xs:element
  name="destinatario"
  maxOccurs="1"
  minOccurs="1">
  <xs:simpleType>
    <xs:restriction base="xs:string">
      <xs:minLength value="1"/>
    </xs:restriction>
  </xs:simpleType>
</xs:element>
</xs:sequence>
</xs:complexType>
</xs:element>
</xs:schema>
```